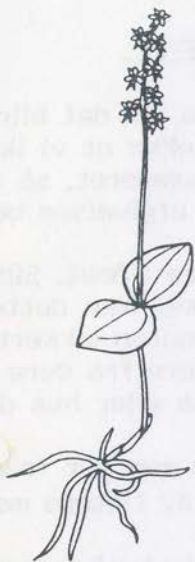


Listéra

2 - 1986



MED VÅRPROGRAMMET



KT-85

TELEMARK BOTANISKE FORENING

VÅRE VIDERE PLANER.

Så er vi her igjen med et nytt nummer av Listera. At det blir så kort tid mellom nr. 1 og nr. 2, skyldes i første rekke at vi ikke hadde fått orden på alle innemøtene til første nummeret, så resten måtte med i nr. 2. Vi vil nok måtte regulere utgivelsen bedre i framtida.

Planen og håpet er å få ut fire nummer av Listera i året. Sidetallet blir neppe særlig mer enn 20 sider hver gang, men dette er det stoffmengden som må avgjøre. Vi kommer dessuten sikkert til å gjenta til det kjedsommelige at vi gjerne vil høre fra dere i form av en liten artikkel, mening, naturopplevelse eller hva det måtte være.

Denne gangen har det kommet med et turprogram som går fram til slutten av mai. En gang i mai følger så nr. 3 av Listera med hele uteprogrammet for sommeren og høsten.

Sommerstid vil vi som stiller med bladet også dra ut på turer og se på blomster, så da blir det lite Listera-arbeid. Nr. 4 vil så etter planen kunne foreligge rundt september, og da er forhåpentligvis hele inneprogrammet på høsten tatt med.

Ellers er det lite mer å fortelle om, annet enn at det kan være et tegn om lysere tider at kjøttmeisen synger på dager med solstrålende vær. Kanskje kan vi legge litt vår i slikt?

Roger H.



SIDEN SIST.

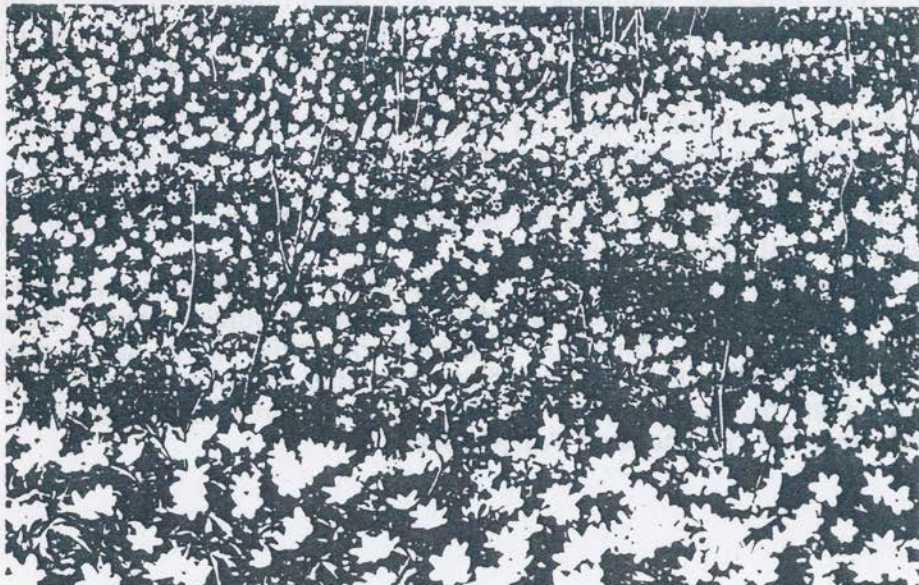
Siden sist er dagene blitt lengre og lysere.

Siden sist har vi optimistisk utropt søstermarihand til årets plante for Telemark 1986. Dette gjør vi i håp om at folk i Telemark kan hjelpe oss med riktig å finne ut av utbredelsen for denne arten i fylket vårt.

Siden sist har foreningen også anskaffet seg en diasframviser. Det er en Leitz 253 IR (250 W) som vil bli brukt i "arbeidet med" å gjenoppfriske sommerens blomsteropplevelser for hverandre. Det er fortelles som god reklame for fotograf Erling Robertsen i Hørsgrunn at foreningen fikk både hyggelig og god service og pris ved handelen. Så det også er sagt med takk!

Siden sist har vi arbeidet med planer om en weekend-tur i midtre Telemark for å se på vakre søstermarihandfylte orkidéenger og fin natur. Vi har valgt oss Hjørtedal med mål området rundt Blika gruver. Det er tatt med et tilbud om dette i dette nummeret.

Siden sist er det kommet i orden tilbud om innkvartering i Rau-land i forbindelse med sommerekursjonen. Styret ber om at alle de som har lyst og anledning til å bli med, legger merke til fristene.



"Vanlige menneskers plantekunnskap".

TBF begynner å bli en stor flokk!

Interessen for blomster varierer hos den enkelte, og vi utgjør en broket blanding av interessegrader. Blant oss finnes de med hva vi kan kalle sterke faglige interesser. Det finnes dem som trives blant blomster og grønt som solfylte opplevelser. Det finnes dem som søker viten og systematikk i opplevelsene. Den som vil koble blomster til historie, medisin, kultur og tradisjon finner vi også blant oss. Mange av oss trives svært godt i hverandres selskap når alle disse interessegradene ristes sammen i et stort fellesskap. Igjen og igjen kommer dette til uttrykk i et uhemmet opplevelsesglede i naturen. I Floras vell av farger og grønt krydres det hele for oss av en ekstrablatt av farger fra fladrende sommerfuglvinger, musikk fra klirrende ospeblader og kvitrende fuglestruper.

Kanskje lever vi i et fellesskap og i en tid da plantekunnskap neppe føles som noen viktighet av dimensjoner for de fleste mennesker. Som i samfunnet ellers føler kanskje mange av oss at det ligger en mengde kunnskap i selve opplevelsen? Ja, kanskje ligger den største kunnskapsmengden og verdien i vissheten vi har om at dette vil vi ikke miste?

Vi bevilger oss ofte en bukett av vår blomstrende sommer, krydrer den med vår kunnskap etter vårt eget behov og behag, det være seg av folkemedisinhistorie, plantetradisjoner eller minner om en barndom. Vi deler det stort og gjerne med andre om noen vil lytte, og vi gleder oss over det.

Etterhvert vinner vi mer og mer kunnskap om artene, advarer hverandre og fornøyes over at respekten for verdiene stiger med gleden og kunnskapene. Vi blir mer og mer varsomme på vår ferd og leit etter inntrykk. Skaperverket får en egenverdi som bare blir alt mer dyrbar for oss.

Kanskje burde en ha lov til å kalle slikt for "vanlige menneskers plantekunnskap" uten at man derved setter botanikeren i dårlig lys av den grunn. Om vi vil innrømme det eller ikke, så er det botanikere som på godt og vondt har gitt oss størstedelen av vår viten om plantene og ryddet grunnen for forståelsen for det levende grønne med fargeklatter i.

Men det er nå vårt inderlige ønske av hjertet at vi i TBF skal klare å beholde blant oss denne "vanlige menneskers plantekunnskap" i levende live. Det er vårt håp at vi sammen kan lykkes i å bringe ut et slags evangelium om at vår natur har livets rett for hva den er og det vi opplever den som. Prisen for hver bit av den som blir borte, blir høyere for hver dag og for hver og en av oss.

Naturen er mangfoldig og fargerik som vår egen TBF. Vi vil vel ikke at den naturen vi trives så i, skal strømlinjeformes som en moderne og steril granbeplantning, vil vi vel?

Legg derfor all din kunnskap i å bevare den!

Roger H.



SØSTERMARIHAND.

DACTYLORHIZA SAMBUCINA.

Det finnes en rekke plantearter som det er knyttet en spesiell interesse til på deres voksesteder i Telemark. En av dem er søstermarihand, *Dactylorhiza sambucina*. Det er en art med nokså snever utbredelse i landet vårt. Den er til nå bare kjent fra tre fylker, Vestfold, Telemark og Agder. Hovedutbredelsen ser ut til å ligge i Telemark, hvor den også ser ut til å ha sin høydegrense på rundt 1000 m i Tokke kommune.

Søstermarihand er en orkidé som tidligere ble plassert i slekta *Orchis*. En del av artene her ble så plassert i en ny slekt kalt *Dactylorhiza*. Felles for disse er at de alle har handdelte knoller mot *Orchis*artenes mer runde og udelte knoller.

Søstermarihand opptreer med fint røde eller rent gule blomster. Disse kan stå side om side, og det kan opptre mellomformer. Merkelig nok er søstermarihand i Norge bare blitt funnet med gule blomster. Den røde fargevarianten mangler helt.

I Telemark er søstermarihand i alle fall kjent fra kommunene Tinn, Tokke, Fyresdal, Seljord, Skien, Nome, Kragerø, Kviteseid og Bø.

I Kragerø er den funnet på øyene i skjærgården. Lokalitetene begynner etterhvert å bli mange, og noen steder kan søstermarihand opptre i masseforekomster med tusener på tusener av eksemplarer. TBF besøkte flere av lokalitetene av søstermarihand på sin vartur i Telemark sist i mai 1983. På flere av lokalitetene vokste søstermarihand på gammel slått- eller beiteeng, noe som ser ut til å være det mest typiske voksestedet hos oss.

De fleste lokalitetene bærer preg av å være i en overgangsfase. De er som nevnt gjerne å finne på gamle beiteenger, slåtteenger og setervoller. Flere av lokalitetene vi besøkte i 1983, var av en slik karakter. Nå er mange av disse engene og vollene rundt om i fylket i ferd med å gro igjen. Små og større eksemplarer av osp og bjørk er i ferd med å ta over disse områdene, og søstermarihand vil derved med tiden trenge ut. Noen steder finnes imidlertid søstermarihand på steder hvor disse treslaga ikke ser ut til å kunne finne fotfeste, men disse lokalitetene er små og få i antall.

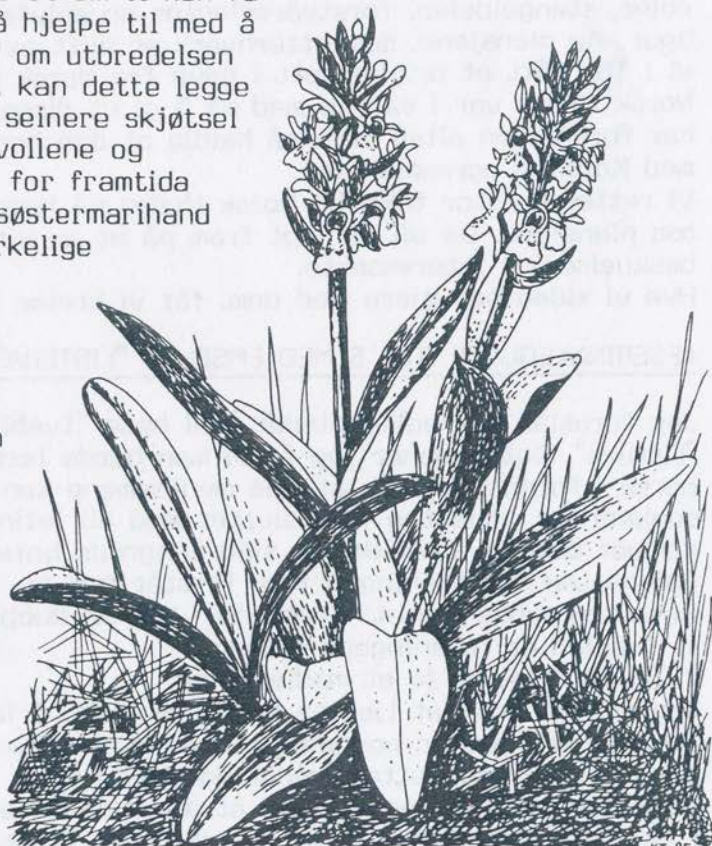
Hvor og på hva slags lokaliteter finnes så søstermarihand i Telemark? Ja, det skulle vi gjerne vite mer om. Mange opplysninger om dette er samlet ved Botanisk museum i Oslo. Noe vet vi i TBF, men trolig sitter det mange rundt om i Telemark og vet om lokaliteter som botanikere ikke kjenner. Nå er det kommet igang et arbeide med å registrere gamle kulturmarker med rik vegetasjon. Dette arbeidet vil også komme til å omfatte voksesteder for søstermarihand. Dette arbeidet er lagt opp ved Norges Landbrukshøyskole på Ås. Øko-forsk kalles den avdelingen som dette arbeidet sorterer under. Arbeidet er vel tenkt lagt opp slik at det vil kunne ut i en skjøtelsesplan for slike områder til beste for vegetasjonen og til fordel også for grunneierne. Dermed kan rike plantesamfunnene her bli beholdt. For Telemarks vedkommende vil dette i mange områder berøre nettopp rike lokaliteter med søstermarihand.

Poenget vårt er nå at om vi kan få folk rundt om til å hjelpe til med å samle opplysninger om utbredelsen av søstermarihand, kan dette legge grunnlaget for en seinere skjøtsel av de gamle setervollene og beitene, slik at vi for framtida også kan beholde søstermarihand som en av våre virkelige Telemarksorkidéer.

Vi utroper derfor søstermarihand til årets plante i Telemark og ber alle og enhver som ferdes ute, merke seg hvor denne arten finnes.

Bare et eksemplar på en plass er av interesse om det ikke skulle finnes mer.

Styret.



Søstermarihand fra Kivledalen.

KORSMOS UGRASPLANSJER.

Like før krigen ble det utgitt et sett med fargeplansjer over de mer vanlige og plagsomme ugrasa våre. Det ble laget i alt 90 plansjer hvor i alt 136 arter ble tatt med.

Plansjene er hver ca. 85 ganger 65 cm og er trykket i farger. Disse plansjene er siden blitt så kjente at de er blitt utgitt på nytt, denne gangen i bokform. Denne boka ble utgitt for få år siden, men er dessverre nå utsolgt fra forlaget. Til plansjene hører det med tre hefter som er en utrolig nøyaktig beskrivelse av hver art. Her er det til og med tatt med vekten av et visst antall frø og andre, etter en amatørers forstand, meget underlige opplysninger. Plansjene omfatter meget nøyaktige tegninger av bl.a. små og større frøplanter, blomsten og blomstens bestanddeler, stengeldeler, førsteårsplanter og selvfølgelig planter i helfigur. Av plansjene, som etterhvert er blitt over 50 år gamle, har vi i TBF fått et originalsett i gave fra Norsk Hydro på Herøya. Norsk Hydro var i sin tid med på å gi ut disse plansjene, og nå har foreningen altså vært så heldig at den har fått et slikt sett med Korsmos ugrasplansjer.

Vi retter en stor takk til Norsk Hydro på Herøya som overlot oss plansjene. De vil bli lagt fram på et av vinterens møter til beskuelse for interesserte.

Hva vi siden bør gjøre med dem, får vi komme tilbake til!

LESERINNLEGG TIL TBF'S MEDLEMSBLAD "LISTERA" :

Jeg foreslår at medlemsbladet skal hete "Tvebladet" isteden for "Listera". Dette mener jeg fordi man burde lære seg til å snakke norsk i foreningen slik at alle medlemmene kan forstå hva man snakker om. Hvis man ikke slutter med all latinen i foreningen, kommer man til å snakke et slikt inngrodd botaniker-språk som halvparten av foreningen ikke forstår noe av.

Dessuten synes jeg at "Tvebladet" har en dobbelt betydning:

- 1) Tveblad er foreningens emblem.
- 2) Bladet. Det er jo et medlemsblad.

Jeg er klar over at Listera betyr Tveblad på latin, og det er jo akkurat det som er poenget, at man skal prøve å komme seg vekk i fra latin. Dette gjelder ikke bare navn på f.eks. medlemsblad, men også alt annet, slik at alle medlemmene kan forstå. F.eks. hvis foreningen er på tur og noen finner en plante, SI NAVNET PÅ NORSK, SLIK AT ALLE FORSTÅR!!!!

"BLOMSTERHISTORIE OG BALLASTPLANTER I BREVIK."

Sammen med Brevik historielag arrangerer vi et møte hvor temaet blir blomsterhistorie og ballastplanter i Brevik. Vi har tidligere hatt møter både i Langesund og Kragerø med samme tema. Frammøtet, ikke bare av foreningens medlemmer, tyder på at interessen for slikt lokalstoff er meget stort, og vi tror vi tør satse på et slikt møte ennå en gang. Det betyr også at de som ikke fikk med seg dette ved tidligere anledninger, får en ny sjanse nå.

TID: Mandag 10. mars kl. 18.30.

STED: Cort Adeler kro i Brevik.

Mat og kaffe fås kjøpt på stedet denne gang.

* * *

I april, i uke 14 eller 15, har professor Eilif Dahl fra Norges Landbrukshøgskole lovet å besøke foreningen med et foredrag som handler om hvordan Norge er inndelt i plantegeografiske regioner.

Dersom dette høres vanskelig ut for noen, har det altså med hvorfor en plante vokser der den gjør. Plantegeografi vil sikkert være med på å få oss til å forstå hvorfor en del vestlandsplanter vokser der vest og ikke her og omvendt med østlandsplantene.

Plantegeografi og økologi er av Eilif Dahls spesialfelt, og han er kjent som en fremragende kåsør, både morsom og interessant å høre på. Vi kan love at det skal bli en trivelig kveld.

Vi har dessverre ikke fått datofestet dette når Listera går i trykken, men vi skal sende ut en egen innbydelse seinere.

* * *

"TELEMARKS ORKIDÉER."

I Notodden og i Skien arrangerer de lokale hagelagene møte med temaet "Telemarks orkidéer." Det er Roger Halvorsen som besøker hagelagene her med bilder, og du vil sikkert få stifte bekjentskap med alle Telemarks rundt 25 arter av orkidéer og miljøet rundt dem. Det er en egen sus over orkidénavnet, men ikke alle er like spennende å se til. Imidlertid er det mange forunderlige sider ved dem.

STED OG TID: Notodden: Eldresenteret Skoland, Storgt. 63/65.
(Den gamle formingslærerskolen).
Mandag 14. april kl. 19.00.

Skien: Kikuthytta. Onsdag 16. april kl. 19.00.

Det er selvfølgelig anledning for interesserte i TBF å komme.

VÅRTURENE:

BLÅVEISBLOMSTRINGSTUR TIL ROGNSÅSEN I BAMBLE.

Det må bli kystnære områder med håp om godt vær for årets blåveisblomstringstur. Rognsåsen i Bamble er vel et fint alternativ med utsikt fra kanten av floraens smørøye, kambrosiluren, utover mot det alle trodde var sure og triste marker på Bambles grunnfjell, men som viser seg å være fulle og spennende og ennå utforskede lokaliteter. I blåveisteppet kan vi finne rom for en hvil, nyte kaffen og medbrakt til et samstemmig kor av vårens lyder og bare trives i det vi vel har stundet mot lenge. Ja, for en så miserabel vårstart som vi fikk i 1985 kan vel ikke bli oss til del også i 1986.

Vi møtes ved Lasses kafeteria vest for Høgenheitunnelen for så å dra videre til Rognstranda. Her kan vi en snill vår nyte synet av en utrolig mengde av vårrublom og den mer uvanlige veirublom, *Draba nemorosa*. Så rusler vi opp Rognsåsen og langsetter denne nordover så langt vi lyster. Tid for prat, kaffepauser og vårtrivsel må det bli. Vi kan love en rik flora. Leder: Karl Eriksen. Vel møtt til tursesongen!

TID: Søndag 4. mai kl. 10.00.

STED: Lasses kafeteria, Bamble.

HVITVEISBLOMSTRINGEN PÅ JOMFRULAND VED KRAGERØ.

Når våren lander på Jomfruland, fylles lundene og engene på dette mini-Øland av lyder, lyst spirende grønt og tepper av hvitt. Å rusle i skogen her ute er et våreventyr utenom det anlige.

Skogen og lundene rundt Øytangen på Jomfrulands nordende er dominert av hassel, og litt lenger sørover ligger en ren eikeskog så velholdt og fin at den år om annet lokker den eksotiske pirolen, en trostestor fugl i gult og svart, til sang her.

Overgangene mellom beitet eikeskog nesten uten undervegetasjon, høystamma furuskog med spredt busksjikt og den frodige hassel-skogen isprengt eik, asal og annet er myke og deilige.

Vi innbyr til vårrusletur gjennom dette landskapet, delvis skapt ved kulturpåvirkning, og vi havner vel tilslutt på beiteengene nord for Øytangen. Her ligger nok engene fulle av vårblostringer med begynnende vårmarihand, nøkleblomster og stemorsblomster, alt omkranset av kaskader av drivende hvite dynger av blomstrende slåpetorn. Alt er til glede for øyet og sinnet, men trolig mangler de helt store botaniske sensasjonene og sjeldenhetene. Leder: Jan Erik Tangen.

TID: Søndag 11. mai kl. 10.00.

FED: Frammøte ved Valle landhandel i Bamble for båtskyss ut. Ta av fra E-18 ved skilt til Valle.



VÅREN PÅ SKIENSKALKEN.

Kambrosilurfeltene i Porsgrunn og i Bamble er velkjente rik-lokaliteter fra gammelt av. At kambrosiluren går inn i Skien, vet selvfølgelig mange av oss, men vi har lett for å glemme at det finnes en like rik flora her, full av spennende overraskelser. Derfor innbyr vi til en rundtur i kveldstimene i Skien. Målet er områdene nordvest for Børsesjø, og vi starter i skråningene langs Siljanveien, fortsetter oppover i retning Tufte med stopp her og der. Vi satser på å nå kalkryggene rundt Ibsens Venstøp. Kanskje besøker vi helleristningsfeltene i Gjerpensdalen for å nyte kveldskaffen?

Vi kan love rik og spennende vårflora med godbiter og overraskelser.

TID: Onsdag 21. mai kl. 17.30.

STED: Frammøte ved Gjerpen kirke, parkeringsplassen.



KT-85

Fra Holm nord for Børsesjø.

HELGETUR I HJARTDAL.

Vi har snakket om det lenge, en helgetur til Midt- Telemark. Helga 6. - 8. juni innbyr vi til helgetur til Hjartdal. Det er tinglyst plass ved Nordbø Pensjonat. Prisen blir litt i overkant av 200.- kr. for døgnet pr. person, alt etter om en benytter enkelt eller dobbeltrom. I dette ligger frokost, matpakke og middag.

Nordbø Pensjonat ligger ikke langt fra E-76 i Hjartdal sentrum.

På programmet for helga står følgende:

Frammøte fredag kveld med "snusing" i traktene nær Hjartdal. Her drar vi på leiting etter fine naturopplevelser med etterfølgende kveldshygge.

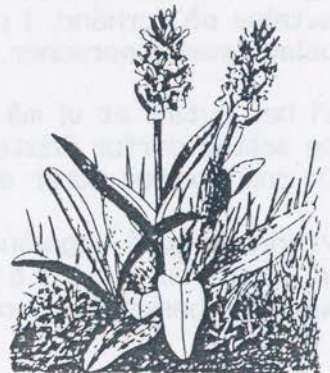
På lørdag blir turen lagt til området rundt de gamle gullgruvene ved Blika. Her kan vi love det som kanskje er en av Norges største og rikeste forekomster av søstermarihand, *Dactylorhiza sambucina*. Vi kommer til å dra oss høyere opp i området til fots, ikke fort, men i botanikertempo. Vi bruker dagen, og om været er godt, satser vi på naturopplevelser og landskap utenom det vi er vant til. Det blir middag og kveldstrivsel på lørdagskvelden.

På søndag blir det besøk på Telemarks eneste sikre gulveislokalitet og besøk i Kivledalen med mer søstermarihand og med vakker utsikt over Seljordsvatnet.

Vi må ha påmelding innen 20. mai, og eventuelle etternølere blir et så muligens ei råd med, men utsett det ikke.

Vi håper at riktig mange finner anledning til å bli med!

Påmelding til denne helgeturen og sommerekursjonen skjer til formannen eller kassereren. Adresser og tlf.nr. på bladets bakside.



SOMMEREKSKURSJON I RAULAND.

Denne sommeren har vi valgt å satse på "hjemmebane" for hovedekskursjonen. Målet er Rauland hvor vi samles på Rauland fjellstue til noen dagers blomster- og naturopplevelser og felles hygge. Rauland og tilstøtende områder kan by på mange gode "beiter" for en blomsterinteressert. Det blir besøk i fjellbjørkeskog, skogslier og enger, fjelltur og daltur. Det blir streiftog i "nære" omgivelser av vårt "hovedkvarter", rusletur på Møsvan-
nstangen, rikområder ved Møsvatn, "perlen" Torvtjønnlia med alle sine godbiter, Rjukan med søk etter honningblomst og søstermarihand, bergfruener under hengene med utsikt mot Rjukanfossen og besøk i Kvitåvatn - Svineroitraktene ved foten av Gausta. For dem som vil til topps, kan Gausta være en utfordring. Før en når steinurene ovenfor Gaustakneet, kan det dessuten være mye fint å se. Det blir for det meste lette turer, men det er anledning for den som ønsker det, å ta det litt hardere. Vi kan med sikkerhet love vadderot, *Phyteuma spicatum*, tror vi, og mengder av Søterot, *Gentiana purpurea*. Trolig vil vi også klare å finne Kong Karls spir eller kongsspir, *Pedicularis sceptrum-carolinum*. Vi kan nesten sikkert også love orkidéer som søstermarihand, brudespore, hvitkurle, korallrot og noen til.

Vi har bestilt rom for ca. 40 personer på Rauland fjellstue i uka lørdag 5. - fredag 11. juli, og vi har fått følgende pristilbud:
210.- kr. pr. døgn pr. person.

Her finnes både enkelt- og dobbeltrom. For enkeltrom med bad og toilett blir det et tillegg på 75.- kr. pr. døgn, og dette må avtales på forhånd. I prisen forutsettes at dobbeltromma blir belagt med 2 personer.

Vi har avtalt at vi må si ifra hvor mange vi blir innen 20. mai og setter derfor fristen til påmelding til ca. 15. mai. De som kommer etter dette, må vi ta forbehold om.

Vi innbyr også Rogalandsavdelingen og de som måtte være interesserte der, til å bli med på turen. Nærmere beskjed om opplegget blir sendt dem som melder seg på.

BUSKVIKKE.

CORONILLA EMERUS L.

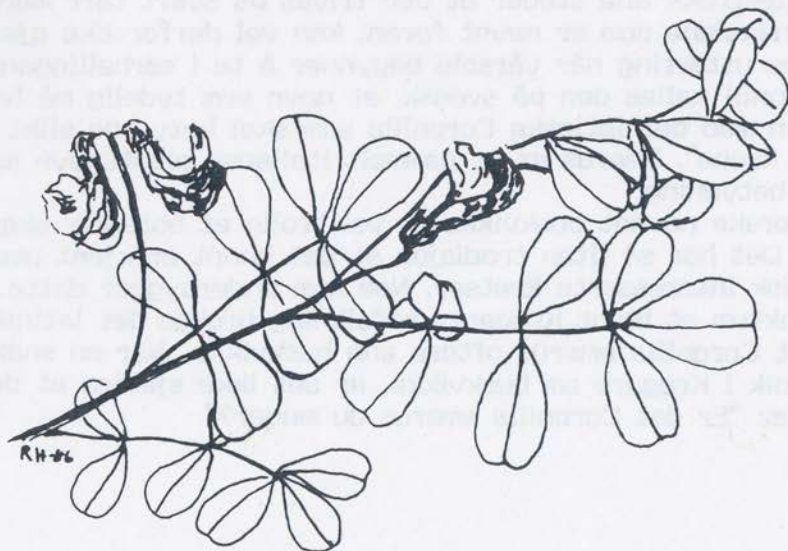
Av Roger Halvorsen.

Da den svenske botanikerkjempen Carl Linné for første gang i nordisk natur støtte på buskvikke, *Coronilla emerus*, på Gotland skjedde det, og året var 1741, ble han storligen begeistret. Fra hans dagboksnotater kan man lese følgende:

"...*Emerus Tournefortii*, som aldrig i Sverige utomi de bästa orangerier varit sedd. Om hundrade sagt oss, att den skolat växit vilt i Sverige, hade vi det ej trott, där hon icke tagits med våra händer, och hämtats livsfara."

Siden ble buskvikke også funnet på Øland. At denne arten, som ellers i Europa finnes fra Spania til Balkan og med vokseområder videre innover på Krim, i Lilleasia og Syria, så skulle bli funnet i Norge langs Telemarkskysten forundret nok salige professor dr. med. Wilhelm Boeck da han som den første botaniker fant denne på Valberg ved Kragerø i 1829.

Mon tro hva Linné ville ha sagt om han hadde visst at nesten 250 år etter hans funn på Gotland ble hans botaniske sensasjon buskvikke slått med ljå av hytteeierne på vestsiden av Kragerø?



Her opptreer den stedvis i så store mengder at den ryddes bort til fordel for rosebusker eller en salat- og persillerad i en jordfylt klove.

Buskvikke er utelukkende funnet i Telemark hos oss, og da bare i kommunene Sannidal, Kragerø, Bamble og Porsgrunn. Det første funnet ble som nevnt gjort av Boeck i Kragerø, på en sandbakke under Valberg, i 1829. I åra som fulgte, er buskvikke blitt funnet på stadig nye vokseplasser, noen steder i store mengder.

Buskvikke er, som navnet sier, en buskvekst, og den hører til erteblomstfamilien. Nå er busker i denne familien en sjeldenhet i Norge.

Buskvikke er utstyrt med gule blomster som utmerker seg ved at de virker veldig åpne i voksemåten. Fruktene er lange, tynne og leddete belger som ikke åpner seg, men i stedet brekker av leddvis. Frøsetting kan det forresten være så som så med. Noen stor frøproduksjon står i alle fall ikke buskvikke for.

Buskene, som før de kommer med blad og blomster, kan minne om litt storvokst blåbærlyng, blir utover sommeren ofte over meteren høye, men vinterkulda sørger så for at høyden etterhvert begrenses. Toppene blir ofte frostskaadde i løpet av vinteren.

Voksestedet ser ut til å variere en del. Ved Kil i Kragerø vokser f.eks. arten i glissen furuskog, flere steder i Kragerø står den i kanten av småskog og kratt, men den finnes også på helt eksponerte plasser hvor den kan henge i varme klover nærmest uten jord. I Porsgrunn står den i glissen og småvokst kalkfuruskog uten særlig bunndekke. Det ser imidlertid ut til at det er et fellestrekk alle steder at den trives på svært tørr mark.

Vinterskadene som er nevnt foran, kan vel derfor like gjerne skyldes uttørring når vårsola begynner å ta i sørhellingene.

Gullkronill kalles den på svensk, et navn som tydelig må henge sammen med det latinske *Coronilla* som skal bety noe slikt som "liten krone". *Emerus* er et gammelt italiensk plantenavn med uviss betydning.

Det norske navnet buskvikke er vel trolig et botanisk skapt navn. Det har så liten tradisjon at det knapt er kjent utenfor botanisk interesserte kretser. Noe som underbygger dette, er det faktum at blant Kragerøs befolkning brukes det latinske navnet *Coronilla emerus* oftere enn buskvikke. Når en snakker med folk i Kragerø om buskvikke, er det ikke sjelden at det spørres: "Er det *Coronilla emerus* du mener?"

Buskvikke ser ut til å være svært så livskraftig hos oss, og på enkelte gode lokaliteter kan den vokse i overflod. Selv om dens eksistens i norsk flora ikke ser ut til å være nevneverdig truet, er det all grunn til å være på vakt. Det høres unektelig svært brutalt ut å bruke ljå på den. Det bør ligge under vår verdighet i Telemark når det gjelder en slik plante.

Buskvikke har også en nær og langt sjeldnere slektning i norsk flora, kronvikke eller giftvikke, *Coronilla varia*. Den er innført her til lands, bl.a. i Kragerø og i Skien. Den har lyserøde blomster samlet i et rundt nærmest kransformet hode, og dette er vel også grunnen til det norske navnet. Hos kronvikke visner forøvrig hele den overjordiske delen ned vinterstid.





Når snøen er forsvunnet på st. Skifjell i Skien.

Kjell T.

ÅRSTIDERNE.

FORÅRSGRUK.

Der er årstider nok,
men af alle der gis
vil jeg tildele foråret
første pris
for i den blir jo sommeren til,
som forgår
og gir plads for det dejlige
efterår,
som indvarsler vinterens tid,
som er den,
hvor der ikke er længe
til forår igen.

Piet Hein.

(Sakset fra Aventuras "Hagedagbok".)

INNHOOLD:

- Side 2 Våre videre planer.
3 Siden sist.
4 "Vanlige menneskers plantekunnskap". Av R. Halvorsen.
6 Årets plante: Søstermariland.
8 Gave fra Norsk Hydro: Korsmos ugrasplansjer.
9 Møtetilbudet i mars og april.
10 Vårturene.
13 Helgetur i Hjartdal.
14 Sommerekskursjon i Rauland.
15 Buskvikke. Av Roger Halvorsen.
19 Årstiderne. Forårsgruk av Piet Hein.

ADRESSER OG TELEFONER:

-
- POSTBOKS: Telemark Botaniske Forening, Postboks 625,
Stridsklev, 3901 PORSGRUNN.
- FORMANN: Roger Halvorsen, Safirvn. 41, 3900 PORSGRUNN.
Tlf. 035 - 12557
- KASSERER: Bjørn Lervik, Rådyrvn. 84, 3900 PORSGRUNN.
Tlf. 035 - 57402
- STYREMEDL.: Liv Schiemann, Steinstuvn. 7, 3700 SKIEN.
Karl S. Eriksen, Badevn. 6, 3970 LANGESUND.
Tlf. 035 - 73145
- FLORA-ATLAS: Kjell Thowsen, Magnusgt. 1 B, 3700 SKIEN.
- POSTGIROKONTO: 3272 788
